

RIO.CR.MU.AP.JAN.14



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
MINISTÉRIO DA AGRICULTURA, PECUÁRIA E DO ABASTECIMENTO – MAPA

**REQUISITOS SANITÁRIOS PARA IMPORTAÇÃO DE CARNE OU PRODUTOS
À BASE DE CARNE E DE MIÚDOS DE AVES**

As carnes ou produtos à base de carne de aves com destino ao Brasil deverão estar acompanhados por certificado sanitário, emitido na língua oficial do país exportador e em português, assinado ou endossado por veterinário do Serviço Veterinário Oficial do país exportador, atestando as seguintes condições:

I – A carne ou produtos à base de carne e miúdos exportados para o Brasil são derivados de animais que:

1. Nasceram e permaneceram de forma ininterrupta no país de origem até o momento do abate;
2. Permaneceram em um país, zona ou compartimento livre de Influenza aviária notificável e da Doença de Newcastle, como definido no Código para os animais terrestres da OIE e reconhecidos pelo MAPA, desde o nascimento ou pelo menos nos últimos 21 dias anteriores ao abate e foram abatidos num estabelecimento aprovado em um país, zona ou compartimento livres de Influenza aviária notificável e da Doença de Newcastle, foram submetidos a inspeções ante e post-mortem, pelo Serviço Veterinário Oficial, e estavam livres de quaisquer sinais sugestivos de doenças.

Ou

- 2.1. Os produtos a que esses animais deram origem passaram por tratamento que assegura a inativação dos vírus da Influenza Aviária e da Doença de Newcastle.
3. Foram transportados diretamente do estabelecimento de origem até o abatedouro em um meio de transporte limpo e desinfetado antes do embarque, e sem contato com animais que não cumpram as condições exigidas nestes certificados;
4. Não foram sacrificados em consequência de programas de erradicação de enfermidades infecto-contagiosas.

II – Foram tomadas as precauções necessárias para evitar o contato do produto com qualquer fonte de contaminação.

---Neslužbeni prevod---

Federativna Republika Brazil
Ministarstvo poljoprivrede, stočarstva i snabdijevanja

Sanitarni uslovi za uvoz mesa peradi, proizvoda baziranih na mesu peradi, i ptičijih iznutrica

Uz meso ili proizvode bazirane na peradarskom mesu, čija je destinacija Brazil, treba biti priložen sanitarni certifikat na službenom jeziku zemlje izvoza i na portugalskom jeziku, potpisan od strane veterinara Veterinarske službe zemlje izvoza, koji potvrđuje sljedeće uslove:

I - Meso peradi, proizvodi bazirani na mesu peradi, i ptičije iznutrice koji se izvoze u Brazil su dobijeni od životinja koje su:

1. se rodile i konstantno bile u zemlji porijekla do trenutka klanja;
2. bile u zemlji, zoni ili odjeljku u kojima nije bilo ptičije gripe koju treba službeno prijaviti, niti Newcastle bolesti, a kako je predviđeno u Zakoniku za kopnene životinje OIE-e priznatog od strane Ministarstva poljoprivrede, stočarstva i snabdijevanja Brazila, od rođenja ili najmanje 21 dan koji su prethodili klanju, te koji su zaklani u instituciji koju odobrava zemlja, zona ili odjeljak u kojima nije bilo ptičije gripe koju treba službeno prijaviti, niti Newcastle bolesti, koje su prošle kroz ante i post-mortem inspekciju obavljenu od strane Veterinarske službe, te koje nisu imale nikakve simptome koji bi upućivali na bolest.

Ili

2.1. Produkti napravljeni od ovih životinja su prošle kroz tretman koji osigurava neaktivaciju virusa ptičije gripe i Newcastle bolesti.

3. Direktno prevezene od institucije porijekla do klaonice u prevozu očišćenom i dezinfikovanom prije utovara, te bez kontakta sa životinjama koje ne ispunjavaju uslove tražane u ovim certifikatima;

4. Nisu žrtvovane kao posljedica programa iskorjenjivanja infektivno-zaraznih bolesti.

II - Poduzete su sve potrebne mjere opreza da se izbjegne kontakt produkta sa bilo kakvim izvorom zaraze.